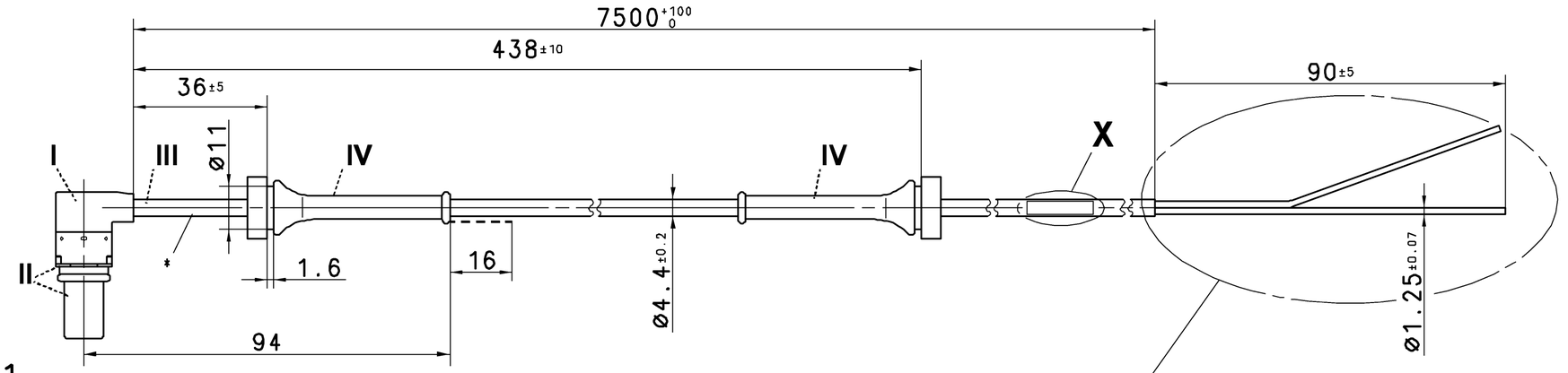
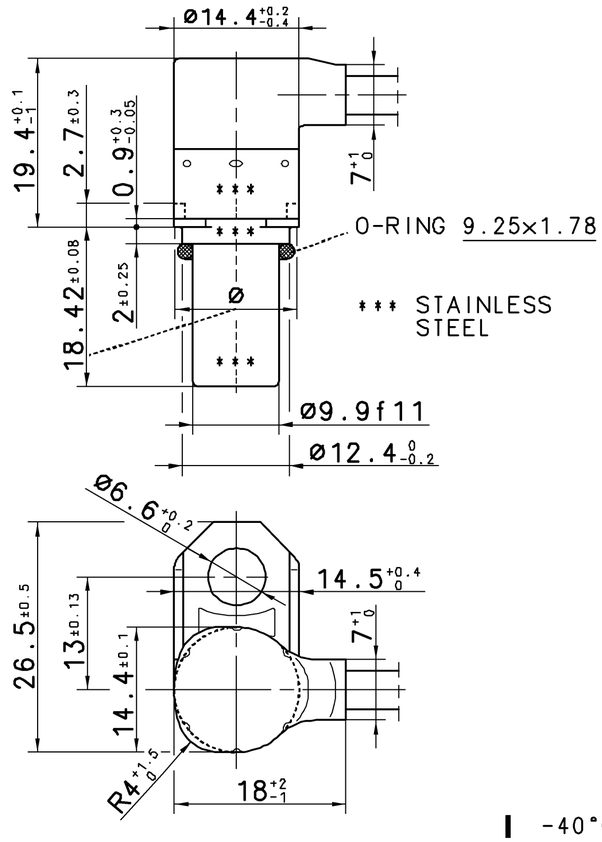
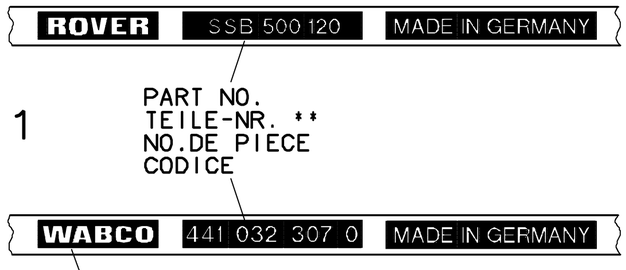
TOUTE COMMUNICATION OU REPRODUCTION DE CE DOCUMENT, TOUTE EXPLOITATION OU COMMUNICATION DE SON CONTENU OU DE SES PARTIES SONT INTERDITES SAUF AUTORISATION ECRITE PREALABLE. TOUS DROITS DE PROPRIETE INDUSTRIELLE RESERVES. NOTAMMENT EN MATIERE DE BREVETS ET DE MODELES.
WEITERGABE SOWIE VERVIELFAELTIGUNG DIESER UNTERLAGE, VERWERTUNG UND MITTEILUNG IHRES INHALTS NICHT GESTATTET, SOWEIT NICHT AUSDRUECKLICH ZUGESTANDEN. ZUWIDERHANDLUNGEN VERPFLICHTEN ZUM SCHADENERSATZ. ALLE RECHTE FUER DEN FALL DER PATENTERTEILUNG ODER GEBRAUCHSMUSTEN-EINTRAGUNG VORBEHALTEN.
NON E PERMESSO CONSEGNARE A TERZI O RIPRODURRE QUESTO DOCUMENTO, NE UTILIZZARNE IL CONTENUTO O RENDERLO COMUNQUE NOTO, SENZA AUTORIZZAZIONE SCRITTA. TUTTI I DIRITTI DERIVANTI DA BREVETTI O MODELLI.
ABUSO E COMPORTERIA IL RISARCIMENTO DEI DANNI. SUBITI. E'FATTA RISERVA DI TUTTI I DIRITTI DERIVANTI DA BREVETTI O MODELLI.
NON E PERMESSO CONSEGNARE A TERZI O RIPRODURRE QUESTO DOCUMENTO, NE UTILIZZARNE IL CONTENUTO O RENDERLO COMUNQUE NOTO, SENZA AUTORIZZAZIONE SCRITTA. TUTTI I DIRITTI DERIVANTI DA BREVETTI O MODELLI.
ABUSO E COMPORTERIA IL RISARCIMENTO DEI DANNI. SUBITI. E'FATTA RISERVA DI TUTTI I DIRITTI DERIVANTI DA BREVETTI O MODELLI.
COPYING OF THIS DOCUMENT AND GIVING IT TO OTHERS AND THE USE OR COMMUNICATION OF THE CONTENTS THEREOF, ARE FORBIDDEN WITHOUT EXPRESS AUTHORITY. OFFENDERS ARE LIABLE TO THE PAYMENT OF DAMAGES. ALL RIGHTS ARE RESERVED IN THE EVENT OF THE GRANT OF A UTILITY MODEL OR DESIGN. THIS DOCUMENT IS THE SUBJECT OF COPYRIGHT.



CABLE SEAL AGAINST INGRESS WATER REQUIRED
KABELDICHTUNG GEGEN EINDRINGEN VON WASSER ERFORDERLICH
PRESSE-ETOUPE DE CABLE NECESSAIRE POUR PROTECTION CONTRE L'EAU
E NECESSARIO SERRACAVO PER PROTEZIONE DALL'INGRESSO DI ACQUA



X 2 : 1



*	TWO CORE CABLE LEITUNG ZWEIADRIG CABLE A DEUX CONDUCTEURS CAVO A DUE CONDUTORI	THERMORAD 2×0.5mm² ASC 77799 A
**	ABRASION RESISTANT PRINT ABRIEBFESTER AUFDRUCK RESISTANTE A L'ABRASION RESISTENTE ALL'ABRASIONE	RAL 9001
	BEND RADIUS CABLE BIEGERADIUS KABEL RAYON DE COURBURE DE CABLE RAGGIO DI CURVATURA DEL CAVO	R 15 MIN, ∢90°
	STRAIN RELIEF CABLE ZUGENTLASTUNG KABEL ARRET DE CABLE SCARICO DI TRAZIONE DEL CAVO	MAX.50N [1s] ϑ=20°C
	COIL RESISTANCE SPULENWIDERSTAND RESISTANCE DE BOBINE RESISTENZA DELLA BOBINA	1050 ±100 Ω ϑ=20°C

PARTS NO.OF ROVER IN BRACKETS
ROVER-TEILENUMMER IN KLAMMERN
NO.DE PIECE DE ROVER ENTRE PARENTHESES
NO.DELLA PARTE DI ROVER FRA PARENTESI

THERMAL RANGE OF APPLICATION
THERMISCHER ANWENDUNGSBEREICH
GAMME D'APPLICATION THERMIQUE
CAMPO DI APPLICAZIONE TERMICA

I	-40°C...+150°C +200°C[1h]
II	-40°C...+150°C +180°C[1h]
III	-40°C...+180°C +220°C[1h]
IV	-40°C... +80°C

TYPE OF PROTECTION (IN CONNECTION WITH CONNECTOR)
SCHUTZART (IN VERBINDUNG MIT KUPPLUNG)
MODE DE PROTECTION (DANS CONNECTION AVEC COUPLAGE)
TIPO DI PROTEZIONE (NELLE INDUTTIVO CON CONNETTORE)
IP 68 → IEC 529

FOR FURTHER TECHNICAL DATA SEE PRODUCT SPECIFICATION
WEITERE TECHNISCHE DATEN SIEHE PRODUKT SPEZIFIKATION
POUR AUTRES DONNEES TECHNIQUES VOIR PRODUCT SPECIFICATION
PER ULTERIORI DATI TECNICI VEDERE SPECIFICA DI PRODOTTO
(441 032 300 0)

GENERAL SPECIFICATION: JED-334					
FURTHER TECHNICAL DATA:					
DOC. CODE:		SHEET: TO			
GENERAL TOLERANCES					
CLASS 1)	RANGE OF NOMINAL DIMENSIONS (± mm) ≤50	> 50 ≤180	>180 ≤400	>400	∢
FINE	0,5	1,0	1,5	2,0	
MEDIUM	1,0	2,0	3,0	4,0	± 3°
COARSE X	2,0	3,5	5,0	6,5	
TAPPED HOLES ACC. ISO 4038 / JED-152					
1) TOLERANCE CLASS APPLIED CROSSMARKED					

DGN-NO.	REV.	DATE

100mm

CADAM-DRAWING COPYRIGHT	WABCO
DATE / SIGNATURE	
DRAWN: 04-12-17 HARNISCHM	INDUCTIVE SENSOR STABSENSOR CAPTEUR (TIGE) SENSORE INDUTTIVO
CHECKED: 04-12-17 SINGBARTL	
STANDARDIZATION:	

MASS	SCALE	PRODUCT IDENTIFICATION NO.	DOC. CODE	SHEET
KG	1:1 2:1	441 032 307 0 (SSB 500120)	605	1/1
SIZE	T.R.I.	SHAPE CODE	REPLACEMENT FOR	
A 2	650		884 017 793 0	

EXPERT CODE 593
PRODUCT TYPE 02

1009/012/3/04.93
805/653